



Chương Trình Giao Thương Công Bằng



COOL

Thông Tin Cho Nhà Cung Cấp

COOL là gì?

Nhãn Quốc gia Xuất xứ (COOL) là luật ghi nhãn đòi hỏi các nhà bán lẻ cung cấp thông tin cho người tiêu dùng về nguồn gốc của một số loại thực phẩm, được gọi là “hàng hóa quy định.” Có hai quy định trong luật: 7 CFR Khoản 60 đối với cá và hải sản có vỏ và 7 CFR Khoản 65 đối với tất cả hàng hóa quy định khác.

Hàng hóa nào được quy định bởi COOL?

Đạo luật Tiếp thị Nông nghiệp năm 1946 đã được sửa đổi nhằm xác định các hàng hóa bắt buộc phải có thông tin xuất xứ khi được bán bởi người bán lẻ. Những "hàng hóa quy định" này là trái cây, rau quả tươi và đông lạnh; cá và hải sản có vỏ được đánh bắt cũng như được nuôi trong trang trại; thịt bắp và thịt xay của gà, cừu và dê; đậu phộng, quả hồ đào và hạt mắc ca sống; và nhân sâm.

Những hàng hóa nào được ngoại trừ?

Thực phẩm chế biến được nằm ngoài các quy định của COOL. Thực phẩm đã qua chế biến là hàng hóa quy định đã trải qua một quy trình cụ thể làm thay đổi nguyên trạng (như là nấu, bảo quản, xông khói, tái chế); hoặc đã được kết hợp với một thành phần thực phẩm khác. Các ví dụ bao gồm nhưng không giới hạn như: cá ngừ đóng hộp, đậu phộng rang, xà lách trộn, gà gia vị Teriyaki, nước cam và trái cây khô.

Trách nhiệm của nhà cung cấp

Bất kỳ người nào kinh doanh cung cấp hàng hóa được quy định bởi COOL đến người bán lẻ (như cửa hàng tạp hóa, siêu thị và các nhà kho bán lẻ cho thành viên), trực tiếp hoặc gián tiếp, phải cung cấp chi tiết ghi nhãn COOL chính xác và phương pháp sản xuất (nếu có) cho người mua hàng của họ. Các nhà hàng, quán bar, cửa hàng đặc sản, chợ nông sản hoặc các cơ sở phục vụ thức ăn khác được MIỄN các quy định về COOL.

Yêu cầu lưu trữ hồ sơ

Các nhà nhập khẩu, người trồng trọt, nhà phân phối, người sắp xếp, người đóng gói và người chế biến thực phẩm được yêu cầu lưu trữ hồ sơ về nhãn COOL.

- Các nhà cung cấp phải lưu giữ hồ sơ của hàng hóa quy định bởi COOL trong 1 năm kể từ ngày giao dịch. Hồ sơ phải bao gồm chi tiết họ đã mua hàng hóa từ ai và họ đã bán hàng hóa đó cho ai.
- Chi tiết ghi nhãn COOL có thể được ghi trên sản phẩm, trên thùng chứa để vận chuyển hoặc trong hồ sơ đi kèm sản phẩm suốt quá trình bán lẻ.
- Các hồ sơ được sử dụng trong quá trình kinh doanh thông thường phải là dễ đọc và có thể được lưu giữ ở dạng bản in hoặc dạng điện tử và có thể được lưu giữ ở bất kỳ địa điểm nào. Khi được yêu cầu bởi đại diện USDA, nhà cung cấp phải đưa ra hồ sơ trong vòng 5 ngày làm việc.

Yêu Cầu Về Nhãn Dán

Thịt bắp: gà, cừu, và dê

Đối với các sản phẩm thịt bắp của gà, cừu và dê xuất xứ từ Hoa Kỳ, nhãn bán lẻ phải ghi “Sinh ra (hoặc 'Nở'), Chăn nuôi và Giết mổ (hoặc 'Thu hoạch') tại Hoa Kỳ.” Đối với thịt bắp được nhập khẩu, chi tiết ghi nhãn COOL được quy định bởi Cơ quan Hải Quan và Bảo vệ Biên giới Hoa Kỳ. Thịt gà, thịt cừu hoặc thịt dê cắt bắp nhập khẩu có thể chỉ ghi đơn giản là “Sản phẩm của Quốc gia X” (tên của nước xuất khẩu).

Thịt xay: gà, cừu, và dê

Yêu cầu về nhãn COOL đối với các sản phẩm thịt gà, thịt cừu hoặc thịt dê xay phải liệt kê tất cả các quốc gia có thể có phần trong đó hoặc có thể hợp lý để đưa vào.

Trái cây, rau quả, đậu phộng, hồ đào, hạt mắc ca, và nhân sâm

Nhãn COOL của những hàng hóa này ghi nơi mà sản phẩm được thu hoạch. Các địa danh tiểu bang, khu vực hoặc đặc khu có thể được dùng để xác định nguồn gốc của nông sản dễ hư và các loại hạt.

Cá và hải sản có vỏ

Cá và hải sản có vỏ phải có nhãn COOL và chi tiết phương pháp sản xuất ở nơi bán hàng. "Phương pháp sản xuất" nói rõ chi tiết cá hoặc hải sản có vỏ được chăn nuôi trong trang trại hay đánh bắt ngoài thiên nhiên.

Tuân thủ theo COOL

USDA tiến hành kiểm tra nguồn gốc nhà cung cấp từ hồ sơ thu thập được trong quá trình xem xét người bán lẻ để xác định tính chính xác của nhãn COOL và phương pháp sản xuất được khai báo suốt chuỗi thương mại. Bất kỳ nhà cung cấp trực tiếp hoặc gián tiếp nào của hàng hóa quy định đều có thể được kiểm tra để xác định tính nhất quán của chi tiết tài liệu.

Có thêm câu hỏi?

Xin vào trang nhà AMS hoặc liên lạc bộ phận Thông Tin và Nhãn Thực Phẩm (Food Disclosure and Labeling Division) của USDA bằng email tại địa chỉ cool@usda.gov hoặc qua điện thoại ở số (202) 720-4486.